



Customer Requisition application نموذج طلب العميل

dd	_/_	mm	_/_	УУУУ	_	
					_ Branch, UAE	

ACCOUNT DETAIL	تفاصيل الحساب
Account Number 0 2	رقم الحساب
Account Title	إسم الحساب
Please check the appropriate box and fill in the information where applicable which will apply to the Account number and Account title specified above. These will apply to all accounts under the relationship.	ضع علامة
☐ Change in account information	🔲 التغيير في معلومات الحساب
☐ Additional Account Opening	🔲 فتح حساب إضافي
☐ Debit/Credit card (Existing)	 بطاقة الخصم/الإنتمان (حالية)
☐ Debit Card (New)	🗖 بطاقة الخصم (جديدة)
☐ Web Banking (HBZweb for new service)	 □ الخدمات المصرفية عبر الإنترنت (HBZweb للخدمات الجديدة)
☐ Web Banking (additional services)	🗖 كشف الحساب الإلكتروني (HBZeSOA)
☐ eStatement (HBZeSOA)	 الخدمات المصرفية عبر الإنترنت
SMS Service (HBZgsm)	☐ خدمة الرسائل النصية القصيرة (HBZgsm)
☐ WPS Service (HBZwps)	☐ خدمات نظام حماية الأجور (HBZwps)
☐ Cheque Stop Payment	ايقاف صرف الشيك
☐ Return Cheque Collection	🔲 تحصيل الشيكات المرتجعة
☐ Foreign Currency Cheque Deposit	ايداع الشيكات بالعملة الأجنبية
☐ Card Transaction Dispute	🔲 نزاع معاملة بالبطاقة
☐ Sweep Instruction	التحويل التلقائي
The customer understands that the Bank shall not be held responsible for any erroneous transaction(s) arising out of incorrect, incomplete or illegible details provided by the Customer. I/We, agree to abide by all the Terms & Conditions associated with the account, product and/or service requested herein, by virtue of this form.	بدرك العميل أن البنك غير مسؤول عن أي معاملة /معاملات خاطئة نشأت عن أي جراءات غير صحيحة أو غير كاملة أو غير مقروءة التفاصيل مقدمة من العميل. وافق/نوافق على الإلتزام بجميع الشروط و البنود المرتبطة بالحساب و/أو المنتج و/أو الخدمة المطلوبة هنا و بموجب هذا النموذج. قد قرأت و وافقت/ قرأنا ووافقنا على الالتزام بالشروط والأحكام العامة للبنك حسب
I/We, have read and agree to abide by the General Terms and Conditions of the Bank as applicable.	لإقتضاء ِ
متم الطلب 2 Applicant 1 متم الطلب 1 FOR OFFICE USE	Applicant 3 3 مقد الطلب 3
Bank Representative's declaration,	
I have verified the particulars of the Applicant(s) on the basis of his/her/tr Applicant(s) who was met in person.	neir documents (copies attached) and I am satisfied with the identity of the
Bank representative:	
Name Date/ _	mm_/// Signature
BOM or designee:	
Name Date/ _	mm_ // Signature

Complete Address Like L		NT INFORMATION				لتغيير في معلومات الحساب
المدافقة الإسارة الإسارة الإسارة الإسارة الإسارة الإسارة الإلى المسارة الإسارة الإلكترون المسارة المسارة السارة المسارة السارة المسارة السارة السا	_		☐ Residence	ىكن	u	
Province/State	P.O. Box/Postal co	ode				ص .ب/ الرمز البريدي
Contact number الدولة Contact number القواصل Contact number القواصل Contact number المواصل المواصل المواصل Tel (Gff) + (رفيام التواصل (رفيام التواصل (رفيام التواصل (رفيام التواصل (رفيام التواصل (رفيام المواطل (رفيام المواط	City/Emirate					المدينة/ الإمارة
Contact number التواصل التواصل حالت (Off) المنافع (سكن) (سكن المعاقب التواصل المعاقب المعاقب التواصل المعاقب التو	Province/State					المحافظة/الولاية
Tel (Off)	Country					الدولة
Tel (Res) الموبايل (سكن) Mobile 1 الموبايل (سكن) Mobile 2 الموبايل (سكن المستخدام هذا الرقم (لكلمة المرور لمرة واحدة) سيتم إستخدام هذا الرقم (لكلمة المرور لمرة واحدة) Tel (Home Country) +	☐ Contact number					ارقام التواصل
Tel (Res)	☐ Tel (Off)			521.1 N		🗆 هاتف (مكتب)
Mobile 1	☐ Tel (Res)		+			🗆 هاتف (سکن)
Tel (Home Country		used for OTP (One-Time	+		ِ لمرة واحدة)	
Tel (Home Country)	☐ Mobile 2					🗆 رقم الموبايل2
Email @	☐ Tel (Home Counti	ry)	+			🗆 هاتف(الموطن)
Expiry date	□ Email		200.107 (2002) 31.00 (2002) 1.50			 البريد الإلكترون
Expiry date	☐ Passport #*					رقم جواز السفر*
Nationality* supporting document(s) required ** * Me, have read and fully understood and agree to the terms and وط و الأحكام المنشورة على موقع البنك على الانترنت وتطبيقها على أي خدمات ervices granted to me/us by the Bank; We, hereby declare that all the above information provided in this نقر بموجب هذا أن جميع المعلومات أعلاه الواردة في نموذج الطلب هذا حقيقية		d / mm	YYYY			
* supporting document(s) required * supporting do	EXDIIV date				(mil)	ناريخ الانتهاء اليوم / الشهر
وط والأحكام المنشورة على موقع البنك على الانترنت وتطبيقها على أي خدمات onditions available on bank's website and their application to any وط والأحكام المنشورة على موقع البنك على الانترنت وتطبيقها على أي خدمات ervices granted to me/us by the Bank; We, hereby declare that all the above information provided in this نقر بموجب هذا أن جميع المعلومات أعلاه الواردة في نموذج الطلب هذا حقيقية	Expiry dato			_		
	Nationality* supporting document(s) re	equired		وفهمنا تامًا ونوافق على		الجنسية * المستند/ المستند/ المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة
	Nationality * supporting document(s) re We, have read and foonditions available on ervices granted to me/u We, hereby declare to	fully understood he bank's website us by the Bank; hat all the above	and agree to the terms and and their application to any	وتطبيقها على أي خدمات	إننا قد قرأنا على الانترنت	الجنسية * المستندات الداعمة مطلوبة * المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة قد قرأت وفهمت الفهم التام واوافق / وط والأحكام المنشورة على موقع البنك على ألنا؛ ولا يموجب هذا أن جميع المعلومات أعرب
	Nationality * supporting document(s) re We, have read and foonditions available on ervices granted to me/u We, hereby declare the	fully understood he bank's website us by the Bank; hat all the above	and agree to the terms and and their application to any	وتطبيقها على أي خدمات	إننا قد قرأنا على الانترنت	الجنسية المستندات الداعمة مطلوبة المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة قد قرأت وفهمت الفهم التام واوافق اروط والأحكام المنشورة على موقع البنك لي / لنا؛ المنفر بموجب هذا أن جميع المعلومات أعلى المستورة على المعلومات أعلى المستورة على المعلومات أعلى المستورة على المستورة على المستورة على المستورة على المستورة على المستورة
	Nationality * supporting document(s) re We, have read and foonditions available on ervices granted to me/u We, hereby declare to	fully understood he bank's website us by the Bank; hat all the above	and agree to the terms and and their application to any	وتطبيقها على أي خدمات	إننا قد قرأنا على الانترنت	الجنسية المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة قد قرأت وفهمت الفهم التام واوافق اروط والأحكام المنشورة على موقع البنك على المناء المنتر بموجب هذا أن جميع المعلومات أعلى المتر بموجب هذا أن جميع المعلومات أعرب المتر المتحدد ال
	Nationality * supporting document(s) re We, have read and foonditions available on ervices granted to me/u We, hereby declare to	fully understood he bank's website us by the Bank; hat all the above	and agree to the terms and and their application to any	وتطبيقها على أي خدمات	إننا قد قرأنا على الانترنت	الجنسية المستندات الداعمة مطلوبة المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة قد قرأت وفهمت الفهم التام واوافق اروط والأحكام المنشورة على موقع البنك لي / لنا؛ المنفر بموجب هذا أن جميع المعلومات أعلى المستورة على المعلومات أعلى المستورة على المعلومات أعلى المستورة على المستورة على المستورة على المستورة على المستورة على المستورة
	Nationality * supporting document(s) re We, have read and foonditions available on ervices granted to me/u We, hereby declare to	fully understood he bank's website us by the Bank; hat all the above	and agree to the terms and and their application to any	وتطبيقها على أي خدمات	إننا قد قرأنا على الانترنت	الجنسية * المستندات الداعمة مطلوبة * المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة قد قرأت وفهمت الفهم التام واوافق / روط والأحكام المنشورة على موقع البنك حها البنك لي / لنا؟
	Nationality * supporting document(s) re We, have read and foonditions available on ervices granted to me/u We, hereby declare to	fully understood he bank's website us by the Bank; hat all the above	and agree to the terms and and their application to any	وتطبيقها على أي خدمات	إننا قد قرأنا على الانترنت	الجنسية المستندات الداعمة مطلوبة المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة قد قرأت وفهمت الفهم التام واوافق اروط والأحكام المنشورة على موقع البنك لي / لنا؛ المنفر بموجب هذا أن جميع المعلومات أعلى المستورة على المعلومات أعلى المستورة على المعلومات أعلى المستورة على المستورة على المستورة على المستورة على المستورة على المستورة
	Nationality * supporting document(s) re We, have read and foonditions available on ervices granted to me/u We, hereby declare to	fully understood he bank's website us by the Bank; hat all the above	and agree to the terms and and their application to any	وتطبيقها على أي خدمات	إننا قد قرأنا على الانترنت	الجنسية المستندات الداعمة مطلوبة المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة قد قرأت وفهمت الفهم التام واوافق اروط والأحكام المنشورة على موقع البنك لي / لنا؛ المنفر بموجب هذا أن جميع المعلومات أعلى المستورة على المعلومات أعلى المستورة على المعلومات أعلى المستورة على المستورة على المستورة على المستورة على المستورة على المستورة
	Nationality_ * supporting document(s) re We, have read and fonditions available on ervices granted to me/u We, hereby declare the	fully understood he bank's website us by the Bank; hat all the above	and agree to the terms and and their application to any	وتطبيقها على أي خدمات	إننا قد قرأنا على الانترنت	الجنسية المستندات الداعمة مطلوبة المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة قد قرأت وفهمت الفهم التام واوافق اروط والأحكام المنشورة على موقع البنك لي / لنا؛ المنفر بموجب هذا أن جميع المعلومات أعلى المستورة على المعلومات أعلى المستورة على المعلومات أعلى المستورة على المستورة على المستورة على المستورة على المستورة على المستورة
	Nationality_ * supporting document(s) re We, have read and fonditions available on ervices granted to me/u We, hereby declare the	fully understood he bank's website us by the Bank; hat all the above	and agree to the terms and and their application to any	وتطبيقها على أي خدمات	إننا قد قرأنا على الانترنت	الجنسية المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة قد قرأت وفهمت الفهم التام واوافق اروط والأحكام المنشورة على موقع البنك على المناء النبنك لي / لناء المربع المعلومات أعلى المربع المربع المحلومات أعلى المربع المحلومات أعلى المربع المحلومات أعلى المربع المحلومات أعلى المحلومات ا
	Nationality * supporting document(s) re We, have read and foonditions available on ervices granted to me/u We, hereby declare to	fully understood he bank's website us by the Bank; hat all the above	and agree to the terms and and their application to any	وتطبيقها على أي خدمات	إننا قد قرأنا على الانترنت	الجنسية المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة قد قرأت وفهمت الفهم التام واوافق اروط والأحكام المنشورة على موقع البنك على المناء النبنك لي / لناء المربع المعلومات أعلى المربع المربع المحلومات أعلى المربع المحلومات أعلى المربع المحلومات أعلى المربع المحلومات أعلى المحلومات ا
	Nationality * supporting document(s) re We, have read and foonditions available on ervices granted to me/u We, hereby declare to	fully understood he bank's website us by the Bank; hat all the above	and agree to the terms and and their application to any	وتطبيقها على أي خدمات	إننا قد قرأنا على الانترنت	الجنسية المستندات الداعمة مطلوبة المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة قد قرأت وفهمت الفهم التام واوافق اروط والأحكام المنشورة على موقع البنك لي / لنا؛ المنفر بموجب هذا أن جميع المعلومات أعلى المستورة على المعلومات أعلى المستورة على المعلومات أعلى المستورة على المستورة على المستورة على المستورة على المستورة على المستورة
FOR OFFICE USE	Nationality * supporting document(s) re We, have read and foonditions available on ervices granted to me/u We, hereby declare to	fully understood he bank's website us by the Bank; hat all the above	and agree to the terms and and their application to any	وتطبيقها على أي خدمات	إننا قد قرأنا على الانترنت	الجنسية * المستند/ المستندات الداعمة مطلوبة قد قرأت وفهمت الفهم التام واوافق / روط والأحكام المنشورة على موقع البنك حها البنك لي / لنا؟ / نقر بموجب هذا أن جميع المعلومات أعديحة.

Applicant 2 | 2 مقدم الطلب

مقدم الطلب 1 | Applicant 1

signature

Verified by _

ADDITIONAL ACCOUNT	OPENING						فتح حساب إضافي
Relationship Type	□ Personal		Business		ا شركات	ا شخصى	ع العلاقة
ACCOUNT TYPES	CURRENCY					العملة	نوع الحساب
□ Current	□ AED	□ CHF	□USD	🗆 دولار أمريكي	🗌 الفرنك السويسري	🗆 در هم إماراتي	ے جاري
	□ EUR	GBP	□ CAD	🗌 الدولار الكندي	🗌 الجنيه الإسترليني	🗆 اليورو	
	OTHER _					أخرى	
□ Savings	□ AED	□ CHF	□ USD	🗆 دولار أمريكي	🛘 الفرنك السويسري	🗆 در هم إماراتي	َ توفير
	□ EUR	□GBP	□ CAD	🗆 الدولار الكندي	🗆 الجنيه الإسترليني	🗆 اليورو	
	OTHER _					أخرى	
□ Call	□ AED	□ CHF	□ USD	🗆 دولار أمريكي	🗖 الفرنك السويسري	🗆 در هم إماراتي	تحت الطلب
	□ EUR	□GBP	□ CAD	🗆 الدو لار الكندي	🗆 الجنيه الإسترليني	🗆 اليورو	
	□ OTHER _					أخرى	
☐ Time deposit	□ AED	□ CHF	□ USD	🗆 دولار أمريكي	🗌 الفرنك السويسري	🗆 در هم إماراتي] وديعة لأجل
	□ EUR	□GBP	□ CAD	🗆 الدولار الكندي	🗆 الجنيه الإسترليني	🗆 اليورو	
						أخرى	
account title specified wit ccounts. We, have read and fully	ditional accounts with the same signator understood and ag	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	د/نؤكد على فتح الحساب وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهد مط مالأحكام المنشد،
We, confirm to open the add account title specified with accounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهر روط والأحكام المنشورة
account title specified wit ecounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهد
account title specified wit ecounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهر روط والأحكام المنشورة
account title specified wit ccounts. We, have read and fully	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهر روط والأحكام المنشورة
account title specified wit ccounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهر روط والأحكام المنشورة
account title specified wit ccounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهر روط والأحكام المنشورة
account title specified wit ecounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهر روط والأحكام المنشورة
account title specified wit ecounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهر روط والأحكام المنشورة
account title specified wit ecounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهر روط والأحكام المنشورة
account title specified wit ecounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهر روط والأحكام المنشورة
account title specified wit ecounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهر روط والأحكام المنشورة
account title specified wit ecounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهر روط والأحكام المنشورة
account title specified wit ecounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقي قد قرأت وفهمت الفهر روط والأحكام المنشورة
account title specified wit ecounts. We, have read and fully enditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	ع على الحسابات ال	وض/المفوضين بالتوقير وضرائله والمفهد والأحكام المنشورة وط والأحكام المنشورة حها البنك لي / لنا؛
account title specified wit ccounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	م على الحسابات اا ، التام واوافق / إ	وض/المفوضين بالتوقير وضرائلمفورة وفهمت الفهد والأحكام المنشورة حها البنك لي / لنا؛
account title specified wit ccounts. We, have read and fully onditions available on ba	ditional accounts with the same signator understood and againk's website and t	ry/signatori	es to existing	تامًا ونوافق على	لقائمة. ننا قد قرأنا وفهمنا ن	على الحسابات ال القام واوافق / إ على موقع البنك على موقع البنك على	وض/المفوضين بالتوقير وضرائلمفورة وفهمت الفهد والأحكام المنشورة حها البنك لي / لنا؛

مقدم الطلب 3 | Applicant 3

مقدم الطلب 2 | Applicant 2

مقدم الطلب 1 | Applicant 1

signature
Verified by _

DEBIT/CREDIT CAR	RD (Existing)			بطاقة الخصم/الإئتمان (الحالية)
Card	VISA Debit Card	□ VISA Credit Card	 بطاقة فيزا الإئتمانية 	نوع البطاقة 📗 بطاقة الخصم فيزا
Cardholder Type	Primary	□ Supplementary	اضافي	نوع حامل البطاقة 🔻 أساسي
Debit Card# (first 6 & last 4 digits)				رقم بطاقة الخصم (أول فارقام وأخر 4أرقام)
Card Title				إسم حامل البطاقة
Credit Card# (first 6 & last 4 digits)				رقم البطاقة الإنتمانية (أول 6ارقام وأخر 4ارقام)
Card Title				إسم حامل البطاقة
☐ Card reactivation	(for captured card or	ıly)] إعادة تفعيل البطاقة (البطاقة المخصصة فقط)
☐ Card parameter	s			🔲 معلمات البطاقة
☐ Activate card	for UAE only Act	ivate card for all the countries	يل البطاقة لجميع الدول	 تفعيل البطاقة داخل إعم فقط
☐ Disable card f	or all e-commerce tra	nsactions	لإلكترونية	 تعطيل البطاقة عن جميع معاملات التجارة الميارة ال
☐ Activate card	for selected countries	S		🗌 تفعيل البطاقة لدول مختارة وهي
☐ Activate card	for e-commerce trans	sactions for the amount up to	ترونية بأي مبلغ حتى حد البطاقة أو	 تفعيل البطاقة لجميع معاملات التجارة الإلك
card limit or u	p to amount AED		در هم	حتی مبلغ
☐ Debit Card limit e	nhancement AED		در هم	🔲 زيادة حد بطاقة الخصم حتى
☐ Card replaceme	nt	☐ Captured card	ا بدل تالف	استبدال البطاقة بدل فاقد
Other				أخرى
☐ Card cancellation	1			🗋 الغاء البطاقة
Update Mobile no	umber re debit/credit card related al	+ country code / area code مريز الدولة	رمز المنطقة	تحديث رقم الموبايل الموبايل الموبايل الموبايل اعلاه لإستام الإنتمانية
Other, specify de	tails			🔲 أخرى، أذكر التفاصيل
mentioned countries consideration of make the above mentione harmless against any my/our card and und any reimbursement raccount. I/We, further is considered valid	s at my/our own ing my/our HBZ VISA d request(s), I/We, in unauthorized transacertake not to lodge an esulting from unauthor instruct the Bank, tha and will remain in using my/our HBZ visas and will remain in using will remain in using will remain in using will remain in using will	r card for use in the above risk and responsibility. In card enabled/disabled as per idemnify and hold the Bank tion(s) that may take place on y claim(s) against the Bank for prized debit(s) to my/our card the above request/indemnity use until I/We, revoke these powledged by the Bank.	كين/تعطيل بطاقة (HBZ VISA) الطلب/الطلبات المذكورة أعلاه، معاملة /معاملات غير مصرح بها وعدم مطالبة البنك بأي خصم تعليمات للبنك أن الطلب/ضمان	أطلب/ نطلب من البنك تمكين إستخدام بطاقتي على مسؤوليتي مسؤوليتنا الخاصة. نظير تم الخاصة بي إبنا وفقًا لما هو منصوص عليه في أتعهد/نتعهد بإبراء ذمة البنك وتعويضه عن أي يتم إجرائها ببطاقة الحساب الخاصة بي /بنا خصومات تنتج عن ذلك. كما أصدر /نصدر التعويض المذكور أعلاه يظل صالحاً وقيد الإست التعليمات خطباً وإفادة البنك بالإستلام.
TERMS & CONDITION	ONS			أحكام و شروط
I/We, have read and fully services granted to me be services granted to me be services granted to me to the services of the services of the services of the lank may be disclosed a under the provisions of the interests of the Bank by email. I/We, hereby agree that combine or consolidate and the services of the s	y Habib Bank AG Zurich. s charges and accept any an o those terms and conditions at the information supplied is may required by law court applicable laws, usage and of and that such disclosure ma the Bank may at its sole dis any of my/our account in the	conditions and their application to any mendments which may be made by the	ا البنك من حينٍ لآخر على تلك الشروط والأحكام. بى أو بحسابي / حساباتي لدى البنك يجوز سمة أو وكالة بموجب أحكام القوانين الساندة ح يجوز أن يتم نقله إلكترونياً بما في ذلك دا في أي وقت ودون أي إخطار دمج ع حساب أي عملة أخرى وإجراء	أن التفاصيل الواردة في نموذج الطلب هذا حقيقية وصحيحة. 2. لقد قرأت وفهمت/ قرأنا وفهمنا تماماً الشروط والأحكام وتطبيق اي جي زيوريخ. 3. أوافق/نوافق على دفع رسوم البنك و أقبل/نقبل أي تعديلات قد يجريه أوافق/ نوافق بموجبه على أن المعلومات المقدمة أو الملطة مخته والمعادات والأعراف لحماية مصالح البنك وأن هذا الإفصال البريد الإلكتروني. 3. أوافق/ نوافق بموجبه أنه يجوز للبنك وفقاً لتقديره منفر أو توحيد حسابي/ حسابنا لدى البنك بالدرهم الإماراتي ما المقاصمة أو تحويل أي أموال متوفرة لتسوية المستحقانا المقاصمة أو تحويل المستحقانا المقاصمة أو تحويل أي أموال متوفرة لتسوية المستحقانا
or any personal data requ	ood, acknowledged and agre	e that the Bank may refer my name and/ eference agency/agencies and/or make der necessary.		البطاقة الأساسية و البطاقة الإضافية. 6. لقد قرأت وفمهت وأقر و أوافق/ قرأنا وفهمنا ونقر ونوافق على أ أي بهانات شخصية مطلوبة من أي مكتب إنتمان / وكالة مرجمية المالية
7. I/We, hereby provide co	nsent to Habib Bank AG Zu	rich for contacting any 3rd parties for Bank's internal / external regulatory	, طرف ثالث للحصول على المعلومات لإجراء	يراها البنك ضرورية. 7. أقبل/ نقبل بموجبه لحبيب بنك اي جي زيوريخ التواصل مع أي التنقيق اللازم وفقاً لمتطلبات اللوانح الداخلية /الخارجية للبنك.
/We, have read and ag of the Bank as applicabl	•	eneral Terms and Conditions	روط والأحكام العامة للبنك حسب	قد قرأت و وافقت/ قرأنا ووافقنا على الالتزام بالش الإقتضاء. FOR OFFICE USE
مقدم الطلب 1 Applicant 1	Applicant 2		Applicant 3 3 مقدم الطلب	signature Verified by

Applicant 2 | 2 مقدم الطلب

مقدم الطلب 1 | Applicant 1

DEBIT CARD (New)	ا بطاقة الخصم (جديدة)
Debit Card Type □ Business Signature □ Business Platinum	نوع بطاقة الخصم 📗 بيزنس سيغنتشر 📗 بيزنس بلاتنيوم
☐ Personal Platinum ☐ Infinite (for Priority only)	 □ البلاتينية الشخصية □ إنفينيت (للأولوية فقط)
Applicant Name	إسم مقدم الطلب
Is Primary card applicant subject to US Taxation? Yes No (eg. Resident, Citizen, Green Card, etc.)	هل يخضع مقدم طلب البطاقة الأساسية لضر ائب الولايات المتحدة الأمريكية نعم لا (مثلاً مقيم، مواطن، بطاقة خضراء، إلخ)
Contact Details for Card delivery & One-Time Password (OTP)	تفاصيل التواصل لإستلام البطاقة وكلمة المرور لمرة واحدة
Mobile number +	رقم الموبايل
country code / area code ملفة/مز الدرة (to receive OTP & SMS alerts)	رمز المند (لاستلام كلمة المرور لمرة واحدة & التنبيهات بنظام الرسائل النصية القصيرة)
Email address	البريد الإلكتروني
IMPORTANT (Applicable for Personal Debit cards)	مهم (ينطبق على بطاقات الخصم الشخصية)
 Debit card(s) can be used for Cash/Cheque Deposits at HBZ CDM/ATM, point-of-sale (POS) merchant transactions (excluding the terminals used for Shariah repugnant goods and services), Sharia-compliant e-commerce (online) transactions, cash withdrawal from other bank ATMs within UAE/GCC switch upon activation. Daily debit card limit for Platinum card is AED 10,000 and the card is pre-enabled for use in the UAE. Daily debit card limit for Infinite card is AED 100,000 and the card is pre-enabled for use globally. To enable or disable any country for card usage or adjust daily cash/POS/e-commerce limits is possible via HBZweb and mobile app for all card types. Card use is restricted for certain merchants/countries under the Bank's policy. 	 » يمكن إستخدام بطاقة الطاقات الخصم المباشر للإيداع النقدي/ الشيكات في أجهزة الإيداع النقدي/جهزة الصراف الآلي التابعة لحبيب بنك اي جي زيوريخ و نقاط بيع المعاملات التجارية المباشرة (ولا يشمل ذلك المحطات المستخدمة للبضائع والخدمات التي لا تتوافق مع الشريعة) و معاملات التجارة الإلكترونية -المتوافقة مع الشريعة (عبر الإنترنت) والسحب النقدي من أجهزة الصراف الآلي للبنوك الأخرى داخل الإمارات العربية المتحدة/ دول مجلس التعاون الخليجي عند التفعيل. » الحد اليومي لبطاقة الخصم البطاقة البلاتينية هو 10,000 در هم والبطاقة مفعلة مسبقاً للإستخدام داخل دولة الإمارات العربية المتحدة. » الحد اليومي لبطاقة الخصم بطاقة إنفينيت هو 100,000 در هم والبطاقة مفعلة مسبقاً للإستخدام عالمياً. » يمكن للعميل تمكين أو تعطيل إستخدام البطاقة في أي دولة أو ضبط حد السحب النقدي اليومي أوحد نقاط البيع/التجارة الإلكترونية خلال موقع حبيب بنك آي جي زيوريخ على الإنترنت وتطبيق الهاتف المحمول لجميع أنواع البطاقات. » يقتصر إستخدام البطاقة على بعض جهات البيع/الدول وفقاً لسياسة البنك.
 I/We, hereby apply for the Debit Card offered by Habib Bank AG Zurich and confirm that the details provided in this application form are true and correct. I/We, have read and fully understood the terms and conditions and their application to any services granted to me by Habib Bank AG Zurich. I/We, agree to pay Bank's charges and accept any amendments which may be made by the Bank from time to time to those terms and conditions. I/We, hereby consent that the information supplied relating to me, my account(s) with the Bank may be disclosed as may required by law court order or competent authority or agency under the provisions of applicable laws, usage and customs and/or otherwise to safeguard the interests of the Bank and that such disclosure may be transmitted electronically including by email. I/We, hereby agree that the Bank may at its sole discretion at any time and without notice, combine or consolidate any of my/our account in the Bank in AED or any other currency and set-off or transfer any funds available to settle the obligations to the Bank. I/We, have read, understood, acknowledged and agree that the Bank may refer my name and/or any personal data required to any credit bureau or reference agency/agencies and/or make such references and enquiries as the Bank may consider necessary. I/We, hereby provide consent to Habib Bank AG Zurich for contacting any 3rd parties for obtaining information for due diligence under the Bank's internal / external regulatory requirements. 	احكام و شروط 1. بموجبه أتقدم/نتقدم بطلب الحصول على بطاقة الخصم التي يقدمها حبيب بنك اي جي زيوريخ ونؤكد أن التفاصيل الواردة في نموذج الطلب هذا حقيقية وصحيحة. 2. لقد قرأت وفهمت/ قرأنا وفهمنا تماماً الشروط والأحكام وتطبيقها على الخدمات التي يمنحها لي/لنا حبيب بنك اي جي زيوريخ. 3. أوافق/نوافق على دفع رسوم البنك و أقبل/نقبل أي تعديلات قد يجريها البنك من حين لآخر على تلك الشروط والأحكام. 4. أوافق/ نوافق بموجبه على أن المعلومات المقدمة والخاصة بي أو بحسابي / حساباتي لدى البنك يجوز الافصاح عنها و فقاً لما يقتضيه أمر محكمة أو سلطة مختصة أو وكاله بموجب أحكام القوانين السائدة والعادات و الأعراف لحماية مصالح البنك وأن هذا الإفصاح يجوز أن يتم نقله إلكترونياً بما في ذلك البريد الإلكتروني. 5. أوافق/ نوافق بموجبه أنه يجوز للبنك بالدرهم الإماراتي مع حساب أي عملة أخرى وإجراء المقاصة أو تحويل أي أموالى متوفرة لتسوية المستحقات والإلتزامات تجاه البنك. 5. تحديل أي أموالى متوفرة لتسوية المستحقات والإلتزامات تجاه البنك. 6. لقد قرأت وفمهت وأقر و أوافق/ قرأنا وفهمنا ونقر ونوافق على أنه يجوز للبنك الإشارة إلى إسمي/أسمائنا وألو بيانات شخصية مطلوبة من أي مكتب إنتمان / وكالة مرجعية وكالة وألو إجراء المراجع والإستفسارات التي يراها البنك ضرورية. 7. أقبل/ نقبل بموجبه لحبيب بنك اي جي زيوريخ التواصل مع أي طرف ثالث للحصول على المعلومات لإجراء التذفيق اللازم وفقاً لمتطلبات اللوائح الداخلية /الخارجية للبنك.
	FOR OFFICE USE

Applicant 2 | 2 مقدم الطلب

مقدم الطلب 1 | Applicant 1

Verified by _

1	B BANKING - (HBZweb for n	ew 9	serv	ice)										ديدة	الج	مات	اخد	H	3Zv	veb)- ⁽	رنت	الإلت	J.	_	Ψ,	مصر	ت (لا	لخدماه
	Login/Username choices: (Login name is case sensitive, should ha	ave at l	least s	six ch	aracte	rs and	l can l	be alpi	ha-nur	neric)		(ا -رقميًّ	ن أبجديً	أن يكو	ويمكن	ي الأقل	رف علم	سّة أحر	ِن من ِ	ندم: ان يتكو	مستخ ريجب أ	ىم ال ىرف، و	ل/ال ة الأح	دخو ل لحال	ل الـ حساس	تسجب الدخول	ر ات تسجيل	کیا (اِسم
	1st Choice																									أول!	بار اا	الخي	
	2nd Choice																									ثاني	بار ال	الخي	
	HBZotp																					H	IBZ	يدة إ	ا واح	لمرة	.ور	ة المر	⊃ کلم
	Mobile number				+			e / area																		بايل	المو	رقم	
	This number will be used for OTP ((One-T	Γime F	аѕѕи	ord) &		y coue	:/alea	coue	الرمز الدول	مز المنطقة	ט					صيرة)	صية الق	ائل الند	نام الرس	ت بنظ	التنبيهان	حدة &	ِة واد	ور لمر	ة المر	لام كلم	(لإسدَ	
	Email Note: By signing this form, you	ur Hi	R <i>Zwe</i>	hlo	nain II	D with	h Full	I Acce		ill	8.4	· (HE	@_ 87w/	2h)	1) 1	الدخه	حيل	ے تس	9 18-0	ن قبة	il = :	التمه ذ	هذا	- (ِوني قُلَّهُ	الكتر بالته	يد الإ ظة	البر ملح	
	activate the 3rd party fu				_							(112			<i></i>						٠						فيل ال		
WE	EB BANKING - (aditional serv	ices																			Ţ.	رنت	الإنة	بر	ءَ ء	فيأ	مصر	ت ال	لخدماه
	Existing HBZweb Login/Userr	name	e							_	_						ِنت	الانتر	على	HB	قع Z	ي لمو ا	الحالج	غدم ا	مست	سم ال	ول/ا	بة الدخ	⊒ ترقب
	Reset Password																							ور	المر	لمة	ین ک	دة تعي] إعا
	Reset Security Questions																							ان	الأم	ىئلة	ين أ	دة تعب] إعا
	HBZotp																	پخ	زيور	جي	، اي	، بنك	حبيب	ندة .	ا و اح	لمرة	ور	ة المر	🗆 کلم
	Mobile number				+	countr	y code	e / area	code	الرمز الدول	مز المنطقة	. J															المو	, -	
	This number will be used for OTP (One-T	Time F	аѕѕи	vord) &	SMS											سيرة)	سية القد	ئل النص	ام الرسا	، بنظا	لتنبيهات	مدة و اا	ية واد	ور لمر	ة المر	لام كلم	(لإسدَ	
	Email ID												@_											_ '	وني	لكتر	يد الإ	البر	
	to "Full Access" functionality Note: By signing this form for upg activate the 3rd party fund to Others		_		_							شغیل تقبلیة)								عرف	قية م	ج لتر ا	نموذ	دا الـ	امل" لی ه	، الك يع ء	نىغىل بالتوة	" التن وظة:	
	NGLE LOGIN ACCESS																					//			حد) وا	دخوإ		طلب تس
	I/We, hereby request you to k name facility to access accou	,	0		Ŭ	le we	eb/m	nobile	e logi	in	ی	ام عل		حد له أدناه:															☐ بمو الإن
#	Account Title					دساب	قم ال	رة	Acc	oun	t Nu	ımb	er														ساب	مُ الْح	إسد
1									0	2 -						T				_			-		T	T			
2									0	_ 2 -						$\frac{}{}$				_	 		 -		+	<u>+</u>	<u>+</u>		
3										2						$^+$	\pm				+)		$^{+}$	+	+		
								_	0														J						
		gle la	ogin/	'use	rnam	ne is	as b	elow	<i>'</i> :							:	التالي	هو ک	دي										خيار <i>ي .</i>
Му	/Our preferred choice for a sing	J - 1																		وي	الفرد	خدم ا	مست	م ال	سا/ر	خوا	بل الد اسم الد	تسج بتكون	خيار ات إيجب أن إ
Sin	<pre>//Our preferred choice for a sin- ngle Login/Username choices emame should have at least six character</pre>	s	can b	e alp	ha-nur	neric)										رقميًا)	بجديًا ،	بكون أ	ن أن بِ	۔ ویمکر	, الأقل	ے علی	أحرف	ستة	م من				لخيار ا
Sin (Use	ngle Login/Username choices	s	can b	e alp	ha-nur	meric)										رقمیًا)	بجديًا ر	يكون أ	ن أن ي	ويمكر ا	, الأقل	ے علی	أحرف	ستة	م من			لأول	
Sin (Use	ngle Login/Username choices ername should have at least six character	s	can b	e alp	ha-nur	meric)										رقمیًا)	بجديًا ر	بكون أ	ن أن ي	، ويمكر	, الأقل 	على	أحرف	ستة	م من				لخيار اا

TERMS & CONDITONS (HBZweb)

In addition to the terms and conditions, if any, provided in the relevant website, the following terms and conditions are applicable to the Bank's web and mobile banking services referred to as the "Bank Online Services"

The Customer hereby acknowledges, accepts and understands the following:

- By using Bank Online Services, the Customer has accepted and agreed to be bound by these Terms and Conditions, as amended by the Bank from time to time.
- The Customer agrees to pay all fees, expenses or charges applicable to the Bank Online Services which the Bank may charge from time to time in accordance with Schedule of Charges and directly debit the Customer account. The Bank reserves the right to refuse an application and may at its sole discretion withdraw at any time all rights and privileges of the Bank Online Services without ascribing any reason whatsoever.
- The Customer agrees that all security procedures used and implemented by the Bank are reasonable and adequate.
- The Bank Online Services are generally available 24 hours a day, seven days a week. However, some or all of the banking services that may accessed may not be available from time to time due to maintenance or non-availability of certain features at certain times.
- The Customer must:
 - Ensure the Customer's computer and equipment comply with the latest security standards:
 - Carry out the Customer own regular virus checks;
 - Follow the procedures and instructions published by the Bank, on it's website, from time to time:
 - iv. Not attempt to change any software provided by the Bank;
 - Not copy or allow any third party to use or copy any software provided by the Bank without the Bank's consent; and
 - Inform the Bank as soon as the Customer can if the Customer become aware of any failure, delay, malfunction or error in the sending or receiving of instructions or any suspected fraud.
- The Bank will take reasonable care to ensure the security of and prevent unauthorized access to the Bank's web and mobile banking services.
- The Customer is responsible if, the Customer gives the Bank incorrect instructions or mistakenly instructs the Bank to make the same payment more than once.
- The Customer irrevocably and unconditionally accepts as binding any transaction and /or instructions made or given in connection with Bank Online Services at the Customer's own risk and responsibility. The Bank's records of any transactions or instructions processed in connection with the Bank Online Services shall constitute binding and conclusive evidence of such transaction or instructions for all purposes.
- The Customer shall safeguard from disclosure and/or use by any other person/s the Customer web logins, passwords and all other items included in the security procedure, or any other authentication methods/devices as the Bank may provide from time to time, from being disclosed to any third parties or unauthorized personnel.
- 10. The Customer agrees that the Bank is not required to make any investigations regarding the identity of the user gaining access to these services other than the login and password provided in the security procedure and any other additional security method s/ devices implemented by the Bank at its discretion.
- 11. The Customer will be liable for the usage of the login, password or any other identification method/devices used to access this service by authorized personnel, unauthorized personnel or any other third parties.
- 12. The Bank may reasonably rely on the authenticity of transactions conducted by the users accessing this service by use of the security procedure. If the Bank has reason to doubt the genuineness of any instructions or transactions, the Bank may, in its discretion choose not to process the instructions and or transactions initiated through Bank Online Services.
- 13. The Bank owns all information stored and transmitted through the Bank Online Services and shall have the right to renew, monitor, change or delete such information for security, administrative or any other purpose.
- 14. The Customer agrees that the Bank may at its own discretion include additional banking products or services in connection with the service, or with prior notice discontinue some of the banking products and services provided in connection with this service.
- 15. The Bank may at its sole discretion restrict the usage of any authentication methods/devices and restrict or terminate the Customer's use of the service with prior notice.
- 16. The Customer acknowledges that access to some of the banking products or services available through the Bank Online Services may require additional processing within the Bank which may take time because of differences in time, business hours and business days between the place where the instruction or transaction is received and the place of accounts to be debited or credited.
- 17. The Customer agrees that the Bank Online Services are provided exclusively for the benefit of the Customer, and accordingly the Bank shall not be liable in any manner or form for providing the Services, including but not limited to any of the following: a. If the Customer is unable to access and/or utilize the Bank Online Services due to any reason beyond the Bank's control including any technical, communication or network malfunction or breakdown, b. For any loss or damage that may arise or be incurred directly or indirectly by reasons of the Bank carrying out the Customers' transactions or instructions or from any malfunction or failure of the Services c. For any change, alteration, additions or deletions to these Terms and Conditions, the Bank Online Services or the daily cut-off times d. For any partial, incomplete, late or failed transfer of bill payment to any payee nominated due to reasons beyond the Bank's control
- 18. The accuracy, completeness and timeliness of information set out or included on the Bank Online Services are not guaranteed by the Bank. Any information set out or included on the Bank Online Services is subject to amendments, variation and change from time to time.
- 19. The Bank shall not be held liable for any harm caused by the transmission through the Bank Online Services, of a computer virus or other computer code or programming device that might be used to access, modify, delete, damage, corrupt, deactivate, disable, disrupt or otherwise impede in any manner the operation of the Bank Online Services or any of the customer's software, hardware, data or property.
- 20. The customer shall use the Bank Online Services for lawful purposes only

Appli

بالإضافة إلى الشروط والأحكام الواردة في الموقع الإلكتروني ذي الصلة " إن وجدت " تنطبق البنود والشروط التالية على خدمات البنك عبر الإنترنت وعبر الهاتف المحمول ويشار إليها باسم "خدمات البنك عبر الإنترنت" يقر العميل بموجبه ويقبل ويفهم ما يلي:

- باستخدام خدمات البنك عبر الإنترنت يوافق العميل على الشروط والأحكام التي يقوم البنك بتعديلها من .1 وقت لآخر ويوافق على الالتزام بها.
 - يوافق العميل على دفع جميع الرسوم أو المصاريف أو الرسوم المطبقة على خدمات البنك عبر الإنترنت والتي قد يفرضها البنك من وقت لأخر وفقًا لجدول الرسوم وتُخصم مباشرة من حساب العميل. يحتفظ البنك بالحق في رفض أي طلب ويجوز له وفقًا لتقديره المطلق سحب جميع حقوق وامتيازات خدمات البنك عبر الإنترنت في أي وقت دون إبداء أي سبب.
 - يوافق العميل على أن جميع الإجراءات الأمنية التي يستخدمها وينفذها البنك معقولة وكافية. .3
- تتوفر الخدمات المصرفية عبر الإنترنت بشكل عام على مدار 24 ساعة في اليوم، سبعة أيام في الأسبوع. ومع ذلك، بعض أو كل الخدمات المصرفية قد لا يمكن الوصول إليها في بعض الأحيان بسبب الصيانة أو عدم توفر ميزات معينة في أوقات محددة.
 - يجب على العميل: .5
 - الحرص على توافق أجهزة الكمبيوتر والأجهزة الخاصة به مع أحدث معايير الأمان؟ ii مراقبة الفيروسات المنتظمة؛
 - iii اتباع الإجراءات والتعليمات التي ينشرها البنك على موقعه الإلكتروني من وقت لأخر؟
 - iv عدم محاولة تغيير أي برنامج يقدمه البنك؛
- عدم نسخ أو السماح لأي طرف ثالث باستخدام أو نسخ أي برنامج يقدمه البنك دون موافقة البنك؛و Vi إبلاغ البنك بأسرع ما يمكن للعميل إذا علم العميل بأي فشل أو تأخير أو عطل أو خطأ في إرسال أو تلقي التعليمات أو إشتباه في أي إحتيال.
- سوف يبذل البنك العناية المعقولة لضمان الأمن ومنع الوصول غير المصرح به إلى خدمات البنك .6 على شبكة الإنترنت والخدمات المصرفية عبر الهاتف المحمول.
 - يكون العميل مسؤولاً عن تقديمه تعليمات غير صحيحة أو إصداره تعليمات للبنك عن طريق 7 الخطأ لإجراء نفس الدفعة أكثر من مرة.
- يقبل العميل دون تراجع أو شرط أن أي معاملة و / أو تعليمات مقدمة أو يتم تقديمها فيما يتعلق بخدمات .8 البنك عبر الإنترنت تتم على مسؤولية العميل. وأن سجلات البنك الخاصة بأي معاملات أو التعليمات التي تمت معالجتها فيماً يتعلق بخدمات البنك عبر الإنترنت ملزمة و دليل قاطع على تلك المعاملة أو التعليمات لجميع الأغراض.
- يجب على العميل المحافظة على تسجيل الدخول إلى خدمة البنك عبر الانترنت وكلمات المرور وجميع .9 العناصر الأخرى المدرجة في إجراءات الأمان أو أي أساليب/ أجهزة مصادقة أخرى التي يوفرها البنك وقت لآخر وحمايتها من الإفصاح و / أو الاستخدام بواسطة أي شخص/ أشخاص أو أي طرف ثالث أو أفراد غير مصرح لهم.
- .10 يوافق العميل على أن البنك غير مطالب بإجراء أي تحقق عن هوية المستخدم الذي يتمكن من الوصول إلى هذه الخدمات بخلاف تسجيل الدخول وكلمة المرور المنصوص عليهما في الإجراء الأمني وأي أساليب / أجهزة أمنية إضافية ينفذها البنك وفقاً لتقديره.
- يكون العميل مسؤولاً عن استخدام تسجيل الدخول أو كلمة المرور أو أي أسلوب/ أجهزة تعريف أخرى .11 مستخدمة للوصول إلى هذه الخدمة بواسطة أفراد مصرح لهم أو أفراد غير مصرح لهم أو أي طرف
- يجوز للبنك الإعتماد بشكل معقول على صحة المعاملات التي يقوم بها مستخدمون يصلون إلى هذه .12 الخدمة باستخدام إجراءات الأمان. إذا كان لدى البنك سبب للشك في صحة أي تعليمات أو معاملات فيجوز للبنك - وفقًا لتقديره - اختيار عدم معالجة التعليمات و/أو إجراء المعاملات من خلال خدمات البنك عبر الإنترنت.
- جميع المعلومات المخزنة والمرسلة خلال خدمات البنك عبر الإنترنت مملوكة للبنك وله الحق في تجديد هذه المعلومات أو مراقبتها أو تغييرها أو حذفها لأغراض أمنية أو إدارية أو لأي غرض آخر.
- يوافق العميل على أنه يجوز للبنك وفقًا لتقديره الخاص، تضمين منتجات أو خدمات مصرفية إضافية فيما يتعلق بالخدمة، أو بإشعار مسبق بإيقاف بعض المنتجات والخدمات المصرفية المقدمة فيما يتعلق
- يجوز للبنك وفقًا لتقديره المطلق تقييد استخدام أي أساليب / أجهزة مصادقة وتقييد أو إنهاء استخدام .15 العميل للخدمة بإشعار مسبق.
- يقر العميل بأن الوصول إلى بعض المنتجات أو الخدمات المصرفية المتاحة من خلال الخدمات المصرفية .16 عُبْرُ الإنترنتُ قد يُتطلب معالجة إضافية داخل البنك والتي قد تستغرق بعض الوقت بسبب الفروق في الوقت وساعات العمل وأيام العمل بين مكان التعليمات و استلام المعاملة ومكان الحسابات المراد الخصم منها أو الإيداع فيها.
- يوافق العميل على أن خدمات البنك عبر الإنترنت مقدمة حصريًا لصالح العميل، وبالتالي لن يكون البنك مسؤولاً بأي كيفية أو شكل عن تقديم الخدمات في الحالات الآتية على سبيل المثال لا الحصر:
- أ. إذا كان العميل غير قادر على الوصول و / أو الاستفادة من خدمات البنك عبر الإنترنت لأي سبب خارج سيطرة البنك بما في ذلك عدم توفر الاتصالات أو عطل فني أو تعطل الشبكة. ب. أي خسارة أو ضرر قد ينشأ أو يتكبد بشكل مباشر أو غير مباشر لأسباب تتعلق بتنفيذ البنك لمعاملات أو تعليمات العملاء أو عن أي عطل أو فشل في الخدمات. ت. أي تغيير أو تعديل أو إضافة أو حذف لهذه الشروط والأحكام ُاو خدماًت البنك عبر الإنترنت أو أوقات النّوقف اليومية. ث. تحويل جزء أو عدم إكتمال أو تأخير أو فشل دفع فواتير إلى أي مستفيد يسميه العميل نسبة لأسباب خارج سيطرة البنك.
- لا يضمن البنك دقة واكتمال والتوقيت المناسب للمعلومات المحددة أو المضمنة في خدمات البنك عبر .18 الإنترنت. أي معلومات منصوص عليها أو متضمنة في خدمات البنك عبر الإنترنت تخضع للتعديل والتبديل والتغيير من وقت لأخر.
- البنك غير مسؤول عن أي ضرر ناتج عن إستخدام خدمات البنك عبر الإنترنت تسبب في نقل فيروس 19 كمبيوتر أو رمز كمبيوتر آخر أو جهاز برمجة الذي قد يتم إستخدامه للوصول إلى أو تعديل أو حذف أو إتلاف أو إفساد أو إلغاء التنشيط أو إيقاف أو تعطيل أو عرقلة خدمات البنك عبر الإنترنت بأي كيفية أو أي من برامج العميل أو أجهزته أو بياناته أو ممتلكاته.
 - يجب على العميل إستخدام خدمات البنك على الإنترنت للأغراض المشروعة فقط. .20

I/We, have read and agree to abide by the General Terms and Conditions of the Bank as applicable.

لقد قرأت و وافقت/ قرأنا ووافقنا على الالتزام بالشروط والأحكام العامة للبنك حسب

• • •			FOR OFFICE USE
			signature
مقدم الطلب 1 1 cant 1	Applicant 2 2 مقدم الطلب 2	Applicant 3 3 مقدم الطلب	Verified by

eSTATEMENT (HBZeSOA) SUBSCRIPTION	روني ک	الإشتراك في كشف الحساب الإلكة
☐ New Email ID	@	🔲 بريد الكتروني جديد
Amend Email ID	@	
in case of Amend, specify old Email ID————————————————————————————————————	@	في حالة التعديل أذكر (البريد القديم
New Email ID	@	🔃 بريد إلكتروني جديد
☐ Amend Email ID		
in case of Amend, specify old Email ID	@	في حالة التعديل أذكر (البريد القديم
SMS SERVICE (HBZgsm)	سيرة ک	خدمات نظام الرسائل النصية القص
SMS alerts specify mobile number +		رقم الموبايل المحدد لإستلام الرسائل
Transaction/Other alerts		المعاملات/ التنبيهات الأخرى
□ All transactions □ All debit transactions □ All credit transactions	ملات الخصم 📄 جميع معاملات الإيداع	 جميع المعاملات
☐ Inward remittance ☐ Clearing cheques ☐ Returned cheques	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	 □ التحويلات الداخلية □ مقاصة الشا
Note: For SMS alerts, please login into HBZweb and click "GSM Subscription" option under the "My Profile" menu option	بيرة، يرجى تسجيل الدخول إلى موقع حبيب بنك آي جي زيو ريخ GSM "ضمن خيار القائمة (My Profile)"ملفي الشخصي".	ملاحظة: لإستلام تتبيهات الرسائل النصية القص على الإنترنت والنقر على "Subscription ا
WPS SERVICE (HBZwps)		نظام حماية الأجور (HBZ wps)
Ministry of Labour (MOL)/Free Zone ID	عرة	وزارة العمل (MOL)/معرف المنطقة الـ
☐ Enable HBZwps functionality to my/our HBZweb login	ل تسجيل الدخول خاصتي/خاصتنا إلى شبكة HBZ	تمكين وظيفة نظام حماية الأجور مزعلى على الإنترنت
I/We, agree to abide by all the rules and regulations pertaining to the Wage Protection System (WPS) mandated by the MOL/Authorities, UAE	ن ولوائح وزارة العمل الخاصة بنظام حماية لمطات الإمارات العربية المتحدة.	
/We, have read and agree to abide by the General Terms and Conditions of the Bank as applicable.	لألتزام بالشروط والأحكام العامة للبنك حسب	الإقتضاء.
		FOR OFFICE USE

Applicant 2 | 2 مقدم الطلب

Applicant 1 | 1 مقدم الطلب

Verified by _

of the Bank as applicable.

FOR OFFICE USE	
signature	

RETURN CHEQUE	COLLECTION					ل الشيكات المرتجعة	تحصيا
Cheque Type	□ PDC	(Post Dated Cheque)		رِجل)	ىيك مؤجل(شىك بتاريخ مؤ	ميك 🗆 ش	نوع الث
	□ Retu	rn/Rejected Cheque			يك مرتد/مرتجع	ů	
I/We, request you to Cheques as mention		ated Cheques(s)/Return/F	Rejected	ررة أدناه:	المرتجعة/المرفوضة المذكو	طلب منكم إعادة الشيك/الشيكات	أطلب/ند
	رقم ال Number	تاريخ الشيك Cheque Date	الشيك Cheque <i>A</i>	•	إسم البنك Bank Name		
to the person whose collect the cheque(s) on the Bank's part.	name and specim	er the above mentioned c en signature is specified b without any risk and respo	elow to			طلب منكم النكرم بتسليم الشيك / توقيعه أدناه لتحصيل الشيك/الة ة من جانب البنك.	ونموذج
Name الإسم 							
لاقة الهوية ID number	رقم بط			specimen signature ينيع	نموذج التوة		
FOREIGN CURREN	CY CHEQUE DE	POSIT				شيكات بعملات أجنبية	إيداع
I/We, request you to net proceeds to my/		e below cheque(s) and cr per specified.	edit the	العائد في حسابي/حسابنا	الشيكات أدناه وإيداع صافي	طلب منكم التكرم معالجة الشيك/ محدد.	أطلب/ ن بالرقم ال
تاريخ الشيك Cheque Date	رقم الشيك Cheque Numb	العملة العملة er Currency Amo			مسحوب على بنك k (Bank Name)	مسحوب في دولة Drawn In Country	
dd jmmj yyyy							
dd ımmı yyyy							
dd /mm/ yyyy							
outside UAE and injurisdiction where the strain some jurisdiction as much as seven where the seven which is the seven where the seven where the seven which is the seven where the seven which is the seven where the seven where the seven which is the seven where the seven which is the seven where the seven which is	will be processe ne drawee bank is tion banks reserve eeks/three years f altered, a co ure, or improper/n	es are drawn on banks d under the local rules is located. I/We also under the right to return chequity rom the date of credit if it unterfeit instrument, be hissing endorsement or a	of the derstand ues after is found ears an	التي يقع فيها البنك فضائية تحتفظ البنوك من تاريخ الإيداع إذا مل توقيعاً غير مصرح من أشكال الاحتيال. عويضه عن أي مطالبة	حلية الولاية القضائية في بعض الولايات الأ أسابيع / ثلاث سنوات أو الشيك مزيف أو يحه أو أي سبب أو شكل آخر حتى زيوريخ اــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	فهوم لدي/لدينا أن هذه الشيك معالجتها وفقا للقوانين الم يب عليه. كما أفهم/نفهم أنه في إعادة الشيكات لغاية سبعها تم تغييرها بطريقة إحتيالية لتظهير غير مناسب/ لايوجد عهد بايراء ذمة حبيب بنك أي	وستتم المسحو بالحق تبين أنر به أو اا
harmless against a processing of the ab due to the reasons r	any claim(s) mad bove mentioned if mentioned above.	AG Zurich, UAE and will he by me/us arising for the cheque(s) is returned l/We also authorize you amount of the cheque(s	rom the d unpaid to debit	م/ نفوضكم بالخصم من	وضحة أعلاه. كما أفوضك	ت من جانبي/جانبنا قد تنشأ عن بيكات دون صرف للأسباب الم / حسابنا بمبلغ يكافئ قيمة الشيك	شيك /ش
We, have read and a of the Bank as applicat	•	ne General Terms and Co	onditions	م العامة للبنك حسب	لالتزام بالشروط والأحكا	و وافقت/ قرأنا ووافقنا على ا	د قرأت إقتضاء.
						FOR OFFICE USE	
مقدم الطلب 1 pplicant 1	Арр	مقدم الطلب 2 licant 2		Applicant 3 3 مقدم الطلب		Verified by	

Applicant 2 | 2 مقدم الطلب

مقدم الطلب 1 | Applicant 1

CA	RD TRANSA	CTION DISPUT	Έ				نزاع معاملة بالبطاقة
Car	d Number (Fir	st 6 & Last 4 Di	git)	ارقام First 6 Digit	ام Last 4 Digit اول ز	آخر 4 أرة	رقم البطاقة (أول 6 أرقام وآخر 4 أرقام)
Car	dholder Name	e					إسم حامل البطاقة
	1	تاريخ المعاما saction Date	تاريخ إستلام المعاملة Posting Date	م التاجر Merchant l		مبلغ المعاملة Transaction Amou	مبلغ العملة الأجنبية nt Foreign Currency Amount
			or participated in trand is in my possession.		أعلاه والبطاقة	عاملة / المعاملات المذكورة	ا لم أصرح أو أشارك /نصرح أو نشارك في الم المذكورة موجودة في حوزتي
			or participated in trand is not in my possessi	, ,	أعلاه والبطاقة		ا لم أصرح أو أشارك/ نصرح أو نشارك في الم المذكورة ليست في حوزتي. و كانت البطاقة:-
	□ Lost	□ Captured	☐ Stolen ☐ N	Never Received	ستلامها مطلقًا) مسروقة 🔃 لم يتم إ	🗌 مفقودة 📄 تم الاستيلاء عليها 🗎
□ I,	/We, was co	mmunicated by	merchant to receiv	e goods/services			ا تواصل معي/معنا التاجر لاس
а	-		for which I, (enclosed copy of cor	-	ِ الوارد أعلاه	مدفوعة المقابل على النحو	اليوم / الشير / السن (مرفق نسخة من مراسلتي مع التاجر).
а	account. I/We	e, enclose a	is different to the amo copy of the sales ng the correct amount	voucher/invoice/	قسيمة / فاتورة		ا إختلاف المبلغ المصرح به/ عن المبلغ المقيد ا المبيعات/ المستندات الداعمة التي توضح المبل
			I times. Only I/We, enclose relevan		هذه المعاملات		تم الخصم من حسابي مرات، مصرح من قبلي. مرفق المستند/المستندات الد
⊃ I,	/We, paid the	merchant with a	amount	but not for	وليس المبلغ	فقطء	ا دفعت/دفعنا التاجر مبلغ
V	amount when the dis youcher/expla			as in possession closed copy of		п п	إجراء المعاملة موضوع النزاع. مرفق نسخة م عدم إتمامي لهذه المعاملة.
v c t	vas also debit contact the me o refund. I/We	ed from the car erchant to resole, e, enclose proo	, b d. I/We, have contacted we the dispute but the f of payment e.g. cas ther card receipt, pre	ed or attempted to merchant refused h receipt, copy of	ا التواصل مع ي سبيل المثال.	قد تواصلت أو حاولت/حاولد مبلغ مرفق إثبات الدفع، علم	اقد دفعت الافعنا التاجر عن طريق تم أيضاً خصم مبلغ هذه المعاملة من بطاقتي. الم التاجر لحل النزاع ولكن التاجر رفض إرجاع الوصال نقدي، نسخة شيك من الأمام والخلف الدفع (بطاقة هدية).
	he merchar	t agreed to	refund the accoun	nt with amount	_ إلى الحساب،		ا وافق التاجر على إرجاع مبلغ
	enclose a cop	y of refund vol	, but no refund is ucher or letter/email fr		اد الأموال أو		ولكن لم يتم إستلام ذلك المبلغ المسترد. مر خطاب/بريد إلكتروني من التاجر يؤكد استرداد
		· ·	ransaction which		السن	اليوم / الشهر /	هذه معاملة مكررة وتم الغاؤها بتاريخ (مرفق اِثبات الإلغاء)
_ l,	/We, have car	celled the trans	action payment with the contract of the contra	he merchant, after	ج الإلغاء	-) قمت/قمنا بالغاء دفعة المعاملة البين / الشهر / السن
_		<u>mm</u>	. I/We, en	nclose proof of		,	·
C	ancellation.						FOR OFFICE USE
Applicant	مقدم الطلب 1 1 :		مقدم الطلب 2 Applicant 2		Applicant 3 3 الطلب	ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	signature Verified by

Applicant 2 | 2 مقدم الطلب

مقدم الطلب 1 | Applicant 1

	/We, were charged for goods/services which were never received. enclosed is copy correspondence with the merchant)	 تم الإحتمال على /علينا قيمة البضائع/الخدمات ولم يتم الإستلام (مرفق نسخة من المراسلة مع التاجر). 	
r r	/We, returned the merchandise against the above charge and the refund was not received (enclosed is a copy of the postal / courier receipt of returned merchandise and my correspondence with the merchant)	قد قمت/قمنا بارجاع البضائع التي إشتريتها بالمبالغ المذكورة أعلاه ولم يتم استلام المبلغ لمسترد (مرفق نسخة من إيصال البريد / البريد السريع للبضائع المرتجعة ومراسلتي مع لتاجر).	11
A	TM/CDM DISPUTE	اع ماكينة الصراف الآلي إماكينة إيداع النقود	نز
	Transaction Datedd/mm/yyyyy	تاريخ المعاملة البوم / الشهر / السن_	
	Transaction Time	وقت المعاملة	
	Transaction Amount	مبلغ المعاملة	
	ATM/CDM Location	موقع ماكينة الصراف الآلي/ ماكينة إيداع النقود	
	I/We, tried to withdraw cash from ATM/CDM, but no cash was dispensed.	حاولت / حاولنا سحب النقود من ماكينة الصر اف الآلي، لكن لم يتم صرف النقود.	
	I/We, tried to withdraw from ATM,	حاولت حاولنا سحب مبلغ من ماكينة	
	but received only from the ATM.	الصراف الآلي، لكني لم أستلم إلا مبلغ من الماكينة.	
	I/We, deposited cash in ATM/CDM, the cash amount deposited was not credited in my account immidiately.	أودعت /أودعنا النقود في ماكينة الصراف الآلي/ ماكينة إيدع النقود ولم يتم إضافة المودع إلى حسابي في حينه.	
	I/We, deposited cash in ATM/CDM, the cash amount deposited was only partially reflected in my account immediately.	أودعت /أودعنا النقود في ماكينة الصراف الآلي/ ماكينة إيدع النقود وتم إضافة فقط جزء من المبلغ المودع.	
	Other:	أخرى	
_			
_			
	ECLARATION		äl
1.	I/We, hereby affirm that the information provided above is true to the best of my knowledge.		.1
2.	I/We, agree to be charged by the Bank as per the Bank's Schedule of Charges, if the transaction is deemed to be valid.	أوافق /نوافق على تحمل الرسوم وفقًا لجدول الرسوم الخاص بالبنك، في حال تم إعتبار المعاملة صالحة.	.2
3.	I/We, understand that any dispute should be raised within 30 days of the statement date, otherwise the transaction will be considered invalid.	من المفهوم لدي/لدينا أنه يجب رفع أي نزاع خلال 30 يومًا من تاريخ كشف الحساب، وإلا فسيتم اعتبار النزاع باطل.	.3
4.	I/We, understand that the Bank might not be able to assist with the reported dispute unless all the required documents are enclosed with this form.	 أدرك/ ندرك أن البنك قد لا يتمكن من المساعدة في النزاع المبلغ عنه ما لم يتم إرفاق جميع المستندات المطلوبة بهذا النموذج. 	
5.	I/We, further understand that the submission of dispute form (even within the timeline) does not guarantee the refund.	 وأدرك/ندرك أيضًا أن تقديم نموذج النزاع (حتى خلال الوقت المحدد) لا يشكل ضماناً لاسترداد الأموال. 	
6.	I/We, fully understand that the completed dispute form along with the relevant / supporting documents should be submitted to the Bank or forwaded by email at csd@habibbank.com	أدرك /ندرك تمامًا أنه يجب تقديم نموذج النزاع بعد إكماله ومعه المستندات ذات الصلة / الداعمة إلى الفرع أو إرساله عبر البريد الإلكتروني: csd@habibbank.com	.6
	, have read and agree to abide by the General Terms and Conditions e Bank as applicable.	رأت و وافقت/ قرأنا ووافقنا على الالتزام بالشروط والأحكام العامة للبنك حسب نناء.	ر الإقتض
		FOR OFFICE USE	$\overline{}$
		signature	$-\mid$
Applican	مقدم الطلب 1 Applicant 2 مقدم الطلب 1 1 التاب	Applicant 3 3 مقدم الطلب Verified by	J

4	التكوين التلقائي
	الله hereby authorize the Bank to: الموجبه أفوض /نفوض البنك:
	Debit my/our Account (IBAN) [اليبان]
	إسم الحساب (حساب الخصم):
	to cover the shortfall in case of overdrawn or insufficient funds to لتغطية النقص في حالة السحب على المكشوف أو عدم كفاية الرصيد لمعالجة أي معاملة process any transaction for;
	Account (IBAN) (ایبان)
	Account title (account to be credited): إسم الحساب الإيداع):
- 1	

I/We, have read and agree to abide by the General Terms and Conditions of the Bank as applicable.

لقد قرأت و وافقت/ قرأنا ووافقنا على الالتزام بالشروط والأحكام العامة للبنك حسب الإقتضاء.



FOR OFFICE USE	
,	
signature	
Verified by	